契約番号						部屋番号					

YNU常盤台インターナショナルレジデンス入居審査申請書【留学生用】 YNU Tokiwadai International Residence Housing Application Form (Student)

常盤台インターナショナルレジデンスに入居したいので下記の通り申請致します。なお入居が認められた場合は部屋の決定に従い、各施設の定める諸規則を遵守することを誓います。Herewith I wish to apply for accommodation at YNU Tokiwadai International Residence. I shall strictly observe rules and regulations and do understand that room placement decision made by the management is final. I have read the application guidlines and am aware of the requirement for stay (mark a check 🗸)

aware of the requirement for stay	intark a check V							
フリカ゛ナ/Katakana								
氏名(漢字)	姓	名						
Name/Block Letters	Last	First(Middle)						
国籍/Nationality		性別/Gender 男 M / 女 F						
生年月日/	年(yr) 月(mth) 日(day)	契約時使用言語(希望) 日本語 · 英語(*1)						
Date of Birth	+(yi) A(iiiii) L(day)	Preferred Language Japanese English						
E-mail (*2)		@						
TEL (Incl.Country Code)								
住所/	〒							
Address in Home Country								
希望部屋タイプ/	シェアユニットタイプ 8.25~8.84㎡	プライベートタイプ 16.20∼16.74㎡						
Preferred Room Type	Shared Unit type	Private type						
希望入居期間/	20 年(yr) 月(mth) 日(day) ~	20 年(yr) 月(mth) 日(day)						
Period of Stay	※3月、9月の退室の場合、3月25日または9月25日までに退室 ※The end of the period has to be on/before 25th in March or 25	=						
自転車・バイク置場利用/	11 1 1 1	'ク置場(2,000円/月 税別)						
Bicycle/Motorbike Parking	Bicycle parking (Free of charge)	corbike parking (JPY2,000-/month, tax exclusive)						
武尼(圣宁)/	学部•研究科•学府	学科•専攻 年次						
所属(予定)/ Course at YNU	Undergraduate / Graduate School of	Major Yr						
Department Enrolled	指導教員名/Supervisor	学籍番号/ID No. 受験番号/Entry Exam No.						
	□学部生/Undergraduate Student □大学院(側							
大学における身分/	□大学院(博士)生/Graduate Student (Doctor's Co	urse) 口研究生/Research Student 口聴講生						
Student Status/	 □JOY □日本語予備教育生 □日韓生 □日本文	女化研修生 □数量研修留学生 □特別聴講学生						
Source of Support	□日本国国費/Japanese Gov't Scholarship □政府							
	□私費/Privately Financed Student (PPT*IGS*インフラ・							
在学期間/Enrollment Period	From: 20 年(yr) 月(mth) 日(day)							
進学予定/	From: 20 年(yr) 月(mth) 日(day)	~ To: 20 年 (yr) 月(mth) 日(day)						
Post-Graduate Plans	□修士/Master's Course □博士/Doctor's	s Course ロその他/Other						
申請時ビザ・在留資格/Visa St	·							
口就学/Pre-College Student	ロ留学/College Student ロその他/Other (Typ	pe)						
申請書提出日 /Date: 20	年(yr) 月(mth) 日(day) 署名/Signat	rure						
	へ場合、契約時に必ず <u>自身</u> で通訳を用意すること。/							
It neither Jananese/English spoken an	interpreter is to be arranged on applicant's own responsibility							

If neither Japanese/English spoken an interpreter is to be arranged on applicant's <u>own</u> responsibility.

(2*)入居資格審査の結果通知はこちらのE-mailへ送られます。/Screening result will be sent to this E-mail address.

(3)学生,大学院生の方は、ご利用いただける駐車場はありません。/There is no parking space for students.

※個人情報について/Privacy Policy: 本書にご記入頂いた個人情報の全項目は、当物件における入居審査の目的で横浜国立大学及び建物管理会社・運営会社間で利用されます。/All personal information received will be used by Yokohama National University and building management companies for the purpose of screening

			<貸主記入欄	_	
FOR OFFICIAL USE ONLY	 部屋番号【	1	上長	担当	システム登録
YNU欄	IC欄				
入居資格確認日 / 担当	 契約日 / 入居日	/ 担当			

常盤台インターナショナルレジデンス シェアユニットタイプ入居に関するアンケート Questionnaire regarding room-sharing

1. 申請者の基本情報/Basic info	rmation o	of applicant										
氏名/	姓/Last				irst	III	ミドルネーム/Middle					
Your name 母国語/ Native language					言語/Secon ければ空欄/Lea							
日本以外での居住経験/Living experience outside of Japan				国名	/Country		年間/year(s)					
一本以下での古代社会人にvirig experience outside of Japan ※なければ空欄/Leave it blank if none				国名/Country				年間/year(s)				
ルームシェアの経験/Experience of room sharing ※いずれかに○/Circle either one				したことがある Yes				丰間/ ear(s)	ない None			
国際交流に対する意欲/Motivation for cultural exchange ※どれか1つに○/Circle one of them				強く希望する Highly motivated		希望する あま Motivated		あまり希望しない not really		希望しない not at all		
2. 申請者の生活習慣/Lifestyl	e of appli	cant										
普段の起床時間/ Usual wake-up time	:			普段の就寝時間/ Usual bedtime				:				
普段勉強をする時間/ Fime to study regularly												
自炊の頻度/Frequency of self-cooking ※どれか1つに○/Circle one of them		週に5日以_ 5 days a week or r			週3日~4日 週1日~2日 to 4 days a week 1 to 2 days a week A fo			月に数回 few times a month		まったくしない Never		
掃除の頻度/Frequency of cleaning ※どれか1つに○/Circle one of them		週に5日以_ 5 days a week or r			∼4日 ys a week	週1日~2日 1 to 2 days a week		月に数回 まったくし A few times a month Neve				
シャワーの時間/Usually take shower ※どれか1つに○/Circle one of them		朝型/in th	ne morning	夜型/at night			朝・夜両方/ both					
飲酒はしますか?/Drinking alcohol ※いずれかに○/Circle either one		はい Yes		いいえ :		コは吸いますか?/Sm いずれかに○/Circle either	•	はい Yes		いいえ No		
※館内での未成年の飲酒は固く禁止 ※Underage drinking in the residence is ※指定の屋外喫煙所を除き、敷地内 ※Smoking is strictly prohibited in the p	strictly prol は禁煙とな	hibited and leads わます	to move-c	out orde				1				
3. この中で特に気になるこ。 ※ □に∨を入れて下さい/mark			りますカ) `? /	ls there a	particular concern	in the fo	ollowings?				
□ 他人の料理や食べ物の匂いが気	になる/I a	m concerned abo	ut the sme	ell of co	oking and fo	oods of others.						
│ 人よりも綺麗好きだと思う/Ilil	ke to keep e	verything tidy an	d neat.									
□ 他人の生活音や音楽が気になる	/ I am conc	erned about the	sounds an	d music	of others.							
4. その他特記事項があれば	記入して [*]	下さい/other	notewor	thy th	nings							
例:ベジタリアン、アレルギーなど	/Vegetarian	, allergy, etc.										